



RU

EN

DE

**ПРОФЕССИОНАЛЬНАЯ  
МАШИНКА-ТРИМЕР  
HAIRWAY AMAZING CUT  
PRO**



\* Пожалуйста, перед использованием внимательно прочитайте данную Инструкцию

# Инструкция по эксплуатации

**Благодарим Вас за выбор триммера для подстригания волос на лице и в носу. Перед использованием полностью прочитайте все инструкции.**

## **Правила техники безопасности.**

Чтобы обеспечить правильную эксплуатацию прибора, прежде чем приступать к его использованию, пожалуйста, внимательно прочтите все правила техники безопасности.

Настоящие правила техники безопасности приводятся в качестве инструкций по безопасной эксплуатации данного прибора во избежание нанесения травм себе и другим лицам, а также повреждения имущества.

Правила техники безопасности обозначаются следующим образом.



### **ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ!**

Указывает на «правила, несоблюдение которых может привести к смертельному исходу или к тяжёлой травме».



### **ОСТОРОЖНО!**

Указывает на «правила, несоблюдение которых может привести к травме или повреждению имущества».

## **Обозначения правил техники безопасности.**




Перечеркнутый кружок указывает на запрещённые действия и способы обращения с прибором.



Закрашенный чёрным кружок указывает на обязательные действия и инструкции, которые необходимо строго соблюдать для обеспечения безопасной работы.




### **ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ**

 Обязательно к исполнению!

- Держите в месте, недоступном для детей и младенцев. Несоблюдение правил может привести к травме или случайному проглатыванию мелких аксессуаров или съёмных частей прибора ребёнком.

 ОСТОРОЖНО

 Обязательно к исполнению!

- Перед использованием прибора, проверьте не деформировалась и не повредилась ли режущая головка.

Деформированная или повреждённая режущая головка может травмировать кожу.

- Всегда выполняйте меры предосторожности, указанные на батарейке.
- Проверьте полярность батарейки (+ и -) и установите её в правильном направлении.
- Сразу же извлекайте отработанную батарейку.
- Извлекайте батарейку из прибора, если он не будет использоваться на протяжении длительного периода времени.
- Используйте батарейку до указанного срока годности.

Несоблюдение этого правила может привести к перегреванию или взрыву батарейки, а также к травме и повреждению деталей прибора, пролитым электролитом.

 Запрещено

- Не нажимайте с чрезмерным усилием на режущую головку и не вводите прибор слишком глубоко в ноздрю или ушную раковину.

Это может травмировать ноздрю или ушную раковину.

- Предохраняйте режущую головку от ударов и не надавливайте на режущую головку с чрезмерным усилием.

Деформированная или повреждённая режущая головка может травмировать кожу.

Деформация головки может привести к преждевременному изнашиванию внутренних лезвий

головки и к возникновению неисправностей в работе прибора.

- Не прикасайтесь пальцами к режущей головке внутреннего лезвия (металлическая часть).

Несоблюдение этого руководства может привести к травмированию пальца.

- Не разбирайте батарейку и не бросайте её в огонь. Не замыкайте контакты батарейки.



Не разбирать!

- Ни в коем случае не видоизменяйте прибор. А также не разбирайте и не ремонтируйте его самостоятельно.

Это может привести к травмам. В случае необходимости ремонта обращайтесь в магазин, где был приобретён прибор, или в авторизованный сервисный центр.

#### Примечания

- Не оставляйте прибор погруженным в воду, не храните его в месте с высокой влажностью и высокой температурой.

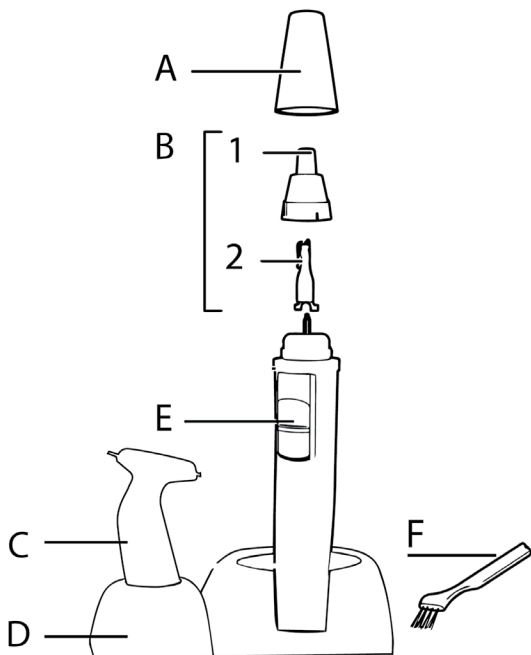
Это может привести к возникновению неполадок в работе прибора.

- При очистке триммера в воде не используйте солёную и горячую воду. Не оставляйте триммер погруженным в воду на длительное время.

- Чистите корпус только мягкой тканью, слегка смоченной водопроводной водой или слабым мыльным раствором. Не используйте для очистки прибора растворители (бензин, спирт и другие химические вещества).

- Этот прибор не предназначен для использования людьми (включая детей) с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или лицами без соответствующих знаний и опыта. Использование прибора такими людьми допускается только под наблюдением лица, отвечающего за их безопасность, и при условии соблюдения чётких инструкций по работе с прибором. Необходимо следить, чтобы дети не играли с прибором.

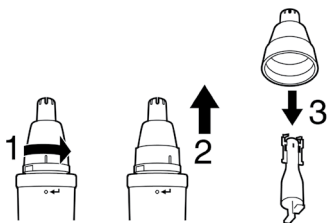
## Основные части.



- A Защитная крышка
- B Режущая головка
  - 1. Внешнее лезвие
  - 2. Внутреннее лезвие
- C Насадка для окантовки
- D Подставка под триммер
- E Выключатель питания (0/1)
- F Щёточка для очистки

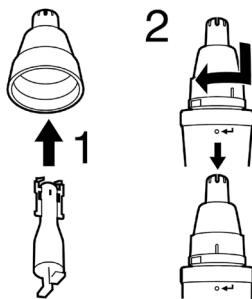
## Отсоединение режущей головки

1. Поверните внешнее лезвие в направлении стрелки и совместите отметки.
2. Потяните и снимите внешнее лезвие.
3. Осторожно отсоедините внутреннее лезвие от внешнего лезвия.



## Установка режущей головки

1. Медленно вставляйте внутреннее лезвие вдоль внутренней поверхности внешнего лезвия.
2. Совместите внешнее лезвие с отметкой и поверните его в направлении стрелки до характерного щелчка.



## Установка и замена батарейки

1. Проверьте, чтобы выключатель питания находился в положении «0».
2. Поверните крышку батарейного отсека в направлении стрелки и совместите отсеки.
3. Потяните и снимите крышку батарейного отсека.
4. Установите батарейку.

- Будьте внимательны, чтобы полюса батарейки + и – были

установлены в правильном направлении.

5. Совместите отметки и установите корпус на крышку батарейного отсека.

6. Поверните крышку батарейного отсека в направлении стрелки.

- Используйте только щелочные батарейки типа AA (LR6).
- Прибор будет работать приблизительно 1 год, если в нём установлена щелочная батарейка AA (LR6).

(При использовании не чаще одного раза в неделю в течении примерно 90 секунд за один сеанс (включая процедуру очистки)).

- Утилизируйте батарейки надлежащим образом.

## Использование

### Подстригание волос в носу и ушах

1 Проверьте, чтобы кольцо для выбора режима мытья находилось не в положении

2 Переведите выключатель питания в положение «1», чтобы включить прибор.

3 Введите кончик внешнего лезвия в ноздрю или ушную канал.

• Вводите прибор не спеша, чтобы не травмировать ноздрю или ухо.

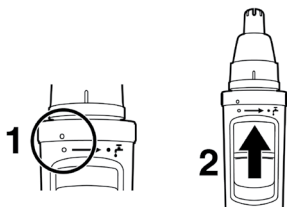
4 Подстригайте волосы в носу и ушах, перемещая прибор.

• Перемещайте прибор не спеша, чтобы не травмировать ноздрю или ухо.

• Подстригайте только те волосы

в носу, которые растут возле входа в носовой ход, с помощью кончика (прибл. 5 мм) внешнего лезвия (металлическая часть).

• После подстригания в носу или ушном канале могут оставаться обрезки волос, удалите их с помощью мягкой салфетки.



в носу, которые растут возле входа в носовой ход, с помощью кончика (прибл. 5 мм) внешнего лезвия (металлическая часть).

- После подстригания в носу или ушном канале могут оставаться обрезки волос, удалите их с помощью мягкой салфетки.
- В процессе использования поверхность внешнего лезвия может незначительно нагреваться, что никаким образом не влияет на функциональность прибора.

## **Моделирование формы бровей, усов и бороды**

Данный прибор не позволяет выбирать длину подстригания.

Данный прибор не подходит для подстригания волос длиной короче 0,5 мм.

1 Проверьте, чтобы прибор был в рабочем состоянии.

2 Переверните выключатель питания в положение «1», чтобы включить прибор.

3 Разместите кончик внешнего лезвия вплотную к волосам (брови, усы или борода), которые необходимо подстричь.

•Осторожно, чтобы не поранить кожу, надавите на внешнее лезвие.

4 Подрезайте волоски, медленно перемещая прибор против роста волос.

•В процессе использования поверхность внешнего лезвия может незначительно нагреваться, что никаким образом не влияет на функциональность прибора.

## **Очистка**

### **Очистка триммера**

Существует 3 способа очистки прибора: «очистка струей воды», «очистка водой» и «очистка щёткой».

Рекомендуется чистить прибор после каждого использования.

### **Очистка водой**

Примечания

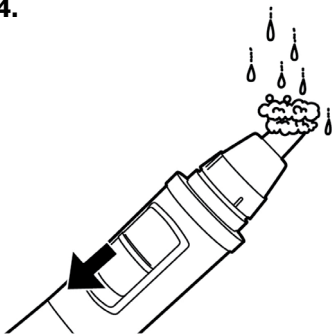
•Не используйте средства для мытья посуды, ванн, унитазов, а



3.



4.



также не мойте прибор в горячей воде. Это может привести к возникновению неполадок в работе прибора.

• Не следует снимать крышку батарейного отсека, так как это может нарушить водонепроницаемые свойства прибора.

1. Смочите внешнее лезвие водой, нанесите жидкое мыло для рук или специальное средство для очистки (необязательно).

2. Переведите выключатель питания в положение «1» и оставьте прибор работать около 10 секунд.

3. Переведите выключатель питания в положение «0» и снимите режущую головку.

4. Промойте под проточной водой.

5. Промокните остатки воды полотенцем или т.п. и дайте прибору

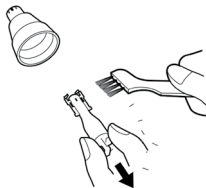
### Очистка щёткой.

просохнуть естественным образом.

• Прибор высохнет быстрее, если снять режущую головку.

1. Проверьте, чтобы выключатель питания находился в положении «0».

2. Снимите режущую головку, и аккуратно удалите щёткой для



очистки обрезки волос с внутреннего и внешнего лезвия.  
3. Установите режущую головку.

## Перед обращением в сервисный центр

Внимательно проверьте следующее:

<b>Неисправность</b>	<b>Вероятная причина</b>	<b>Устранение</b>
Не включается	Разряжен элемент питания	Замена элемента питания либо его зарядка
Не равномерная работа с перебоем	Проблема в ножевом блоке	Чистка и смазка ножевого блока
Плохо простирает волосы	Проблема в ножевом блоке	Чистка и смазка ножевого блока либо его замена в связи с естественным износом
Потеря мощности	Слабо заряжен элемент питания либо загрязнен ножевой блок	Зарядите либо замените элемент питания. Также чистка и смазка ножевого блока.

В случаи если неисправность не устранена, обращайтесь в специализированный сервисный центр.

## Замена режущей головки

Чтобы поддерживать отличные режущие свойства прибора, рекомендуется менять режущую головку приблизительно раз в 3 года.

При замене режущей головки заменяйте внешнее и внутреннее лезвие одновременно.

## ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Модель	№ D017
Источник питания	-щелочная сухая батарейка типа АА (LR6) (Приобретается отдельно)

Данное изделие предназначено для использования исключительно в бытовых целях.

# Operating instructions

**Thank you for choosing a Panasonic Nose & Facial Hair Trimmer.**

**Please read all instructions before use.**

## Safety Precautions

To ensure proper operation of this appliance, please read all the safety precautions carefully before use.

These safety precautions provide instructions in the safe operation of this appliance to help prevent personal injury, injury to others, as well as damage to property. The safety precautions are defined as follows.



**WARNING:**

This indicates «content that may cause death or severe injury».



**CAUTION:**

This indicates «content that may cause injury or damage to property».

## Safety Precautions Symbols



A circle and slash symbolizes prohibited actions and behaviors.



A solid circle denotes mandatory actions and instructions to be followed for safe operation.



**WARNING**



**Mandatory**

- Keep out of the reach of toddlers and infants.

Failure to do so may result in injury or accidental ingestion of the smaller removable parts of the appliance or the accessories



**CAUTION**



### Mandatory

- Check the blade for deformation or damage before use. Your skin may be injured if damage or deformation is present.
- Always follow the cautions printed on the battery.
- Check the polarity of the battery (+ and -) and install it correctly.
- Remove the battery immediately when it is discharged.
- Remove the battery when not using the appliance for an extended period of time.
- Use the battery by the recommended use-by date. Failure to do so may cause overheating or explosion of the battery, injury or contamination of surroundings due to leakage.



### Prohibited

- Do not press the blade with excessive force or insert too deeply into your nostril/ear canal.

Doing so may result in injury to your nostril/ear canal.

- Do not subject the blade to impact, or press with excessive force on the blade.

Your skin may be injured if damage or deformation is present.

Doing so may result in the blade becoming blunt or lead to malfunction.

- Do not touch the blade of the inner blade (metallic part) with your finger.

Doing so may result in injury to your finger.

- Do not disassemble the battery or throw it into a fire. Do not short-circuit the battery.



### Do not dismantle!

- Never alter the appliance. Also, do not disassemble or repair it. Doing so could result in injury. Contact the store where you purchased the appliance or authorized service center for repair.

## Notes

- Do not leave the appliance under water, in a humid place, or in a place with high temperature.

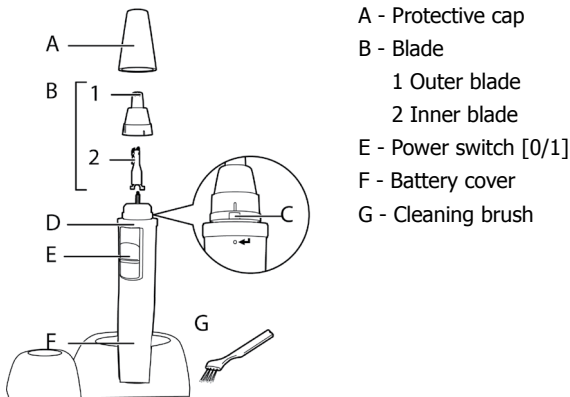
Doing so may result in malfunction.

- If you clean the trimmer with water, do not use salt water or hot water. Do not soak the trimmer in water for a long period of time.

- Clean the housing only with a soft cloth slightly dampened with tap water or soapy tap water. Do not use thinner, benzine, alcohol or other chemicals.

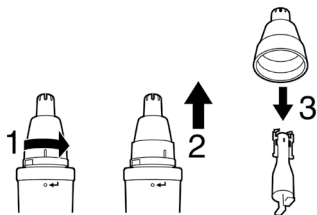
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

## Parts identification



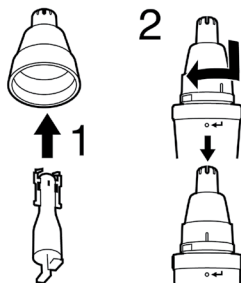
## How to remove the blade

1. Rotate the outer blade in the direction of the arrow, and align the marks.
2. Pull to remove the outer blade.
3. Separate the inner blade from the outer blade carefully.



## How to attach the blade

1. Slowly insert the inner blade straight along the inner surface of the outer blade.
2. Align the outer blade with the mark, and rotate it in the direction of the arrow until it clicks.



## Installing or replacing the battery

1. Make sure the power switch is in the "0" position.
2. Rotate the battery cover in the direction of the arrow, and align the marks.
3. Pull to remove the battery cover.
4. Insert the battery.
  - Be careful to insert the battery with + and - correctly oriented.
5. Align the marks and insert the main body into the battery cover.
6. Rotate the battery cover in the direction of the arrow.
  - Use only AA LR6 alkaline battery.
  - You can use the appliance for approximately 1 year with the

Panasonic AA LR6 alkaline battery.

(When using once a week, 90 seconds at a time (including washing operation))

- Please dispose of used battery appropriately.

## Trimming your nose hair and ear hair

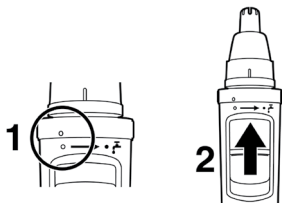
1. Check that the wash switch ring is not set to “ ”.
2. Slide the power switch to the “1” position to turn the appliance on.
3. Insert the tip of the outer blade into your nostril or ear canal.

Insert it slowly so as not to injure your nostril or ear canal.

4. Cut the nose hair and ear hair by moving the appliance.

- Move it slowly so as not to injure your nostril or ear canal.

- Cut only the nostril hair around the entrance using the tip (approx. 5 mm) of the outer blade (metallic part).
- Some trimmings may remain inside your nostril or ear canal after cutting, so remove them using a tissue or similar.
- The outer blade surface may get a little warm during use, but performance will not be affected.



## Outlining your eyebrows, moustache, or beard

You cannot trim the hair to length with this appliance. It is not suitable for the hair below 0.5 mm.



1. Slide the power switch to the "1" position to turn the appliance on.
2. Place the tip of the outer blade against the hair (eyebrows, moustache, or beard) you would like to cut.
  - Press the outer blade softly so as not to injure your skin.
- 3 Cut the hair by moving it slowly against the growth of the hair.
  - The outer blade surface may get a little warm during use, but performance will not be affected.

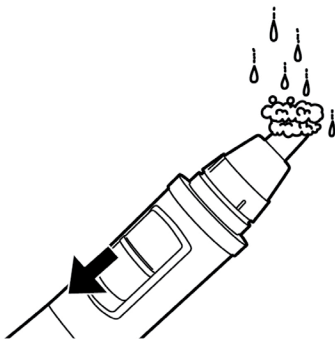
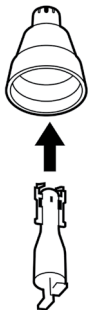
### **Cleaning your trimmer**

There are 3 ways to clean the appliance: "Jet wash cleaning", "Water wash cleaning", and "Brush cleaning".  
It is recommended to clean at every use.

### **Trimming your nose hair and ear hair**

#### Notes

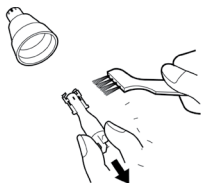
- Do not use kitchen detergents, bathroom cleaner, toilet detergents, or hot water. Doing so may result in malfunction.
  - The battery cover should not be taken apart as this can affect the watertight construction of the appliance.
1. Wet the outer blade with water, and apply hand soap or cleaning fluid (optional).



- Slide the power switch to the "1" position, and let it foam for approximately 10 seconds.
- Slide the power switch to the "0" position and remove the blade.
- Rinse under running water.
- Wipe off the water with a towel or similar, and let it dry naturally. It will dry faster with the blade removed.

### Brush cleaning

- Make sure the power switch is in the "0" position.
- Remove the blade, and lightly brush off the trimmings on the inner blade and outer blade using the cleaning brush.
- Attach the blade.



### Before requesting repair

Problem	Possible cause	Action
The cutting performance has reduced.	Deformation of the blade	Replace the blade.
	Wear in the blade (Guideline for blade replacement: approx. 3 years)	
	The battery is discharged	Replace the battery
There is an odd odour.	The inner blade is not clean	Clean the inner blade
Blade does not move/rotate smoothly.		

## Replacement blade

To maintain sharp cutting performance, it is recommended that the blade is replaced approximately every 3 years.

When replacing the blade, replace both the outer blade and the inner blade at the same time.

### SPECIFICATIONS

Model No.	D017
Power source	AA LR6 alkaline dry-cell battery (Sold separately)

This product is intended for household use only.

Information on Disposal for Users of Waste Electrical & Electronic Equipment (private households) This symbol on the products and/or accompanying documents means that used electrical and electronic products should not be mixed with general household waste.

For proper treatment, recovery and recycling, please take these products to designated collection points, where they will be accepted on a free of charge basis.

Alternatively, in some countries you may be able to return your products to your local retailer upon the purchase of an equivalent new product.

Disposing of this product correctly will help to save valuable resources and prevent any potential negative effects on human health and the environment which could otherwise arise from inappropriate waste handling. Please contact your local authority for further details of your nearest designated collection point.

Penalties may be applicable for incorrect disposal of this waste, in accordance with national legislation.

For business users in the European Union. If you wish to discard electrical and electronic equipment, please contact your dealer or supplier for further information.

Information on Disposal in other Countries outside the European Union.

This symbol is only valid in the European Union.

If you wish to discard this product, please contact your local authorities or dealer and ask for the correct method of disposal.

# Bedienungsanleitung

**Vielen Dank, dass Sie sich für Nasen- und Gesichtshaar-Trimmer entschieden haben. Bitte lesen Sie vor dem Gebrauch alle Anleitungen.**

## Sicherheitsmaßnahmen

Um einen sicheren Betrieb dieses Geräts zu gewährleisten, lesen Sie vor dem Gebrauch bitte alle Sicherheitsmaßnahmen.

Diese Sicherheitsmaßnahmen sollen Sie mit dem richtigen und sicheren Betrieb dieses Geräts vertraut machen, sodass Sie Verletzungen an sich selbst oder anderen Personen und Schäden am Eigentum vermeiden. Die Sicherheitsmaßnahmen werden wie folgt definiert.



**WARNUNG:**

Dies weist auf einen Inhalt hin, der zu ernsthaften Verletzungen oder zum Tode führen kann.



**ACHTUNG:**

This indicates Dies weist auf einen Inhalt hin, der zu Verletzungen oder zu Schäden an Ihrem Eigentum führen kann.

## Symbole der Sicherheitsmaßnahmen



Ein Kreis mit einem Schrägstrich symbolisiert verbotene Aktionen und Verhalten.



Ein gefüllter Kreis kennzeichnet zwingend erforderliche Aktionen und Anleitungen, denen gefolgt werden muss, damit das Gerät sicher betrieben werden kann.



**WARNUNG**



**Zwingend erforderlich!**

- Außer Reichweite von Kleinkindern und Kindern halten. Ansonsten kann es zu Unfällen oder Problemen kommen, wie zum Beispiel zu einem versehentlichen Verschlucken des Zubehörs oder von Teilen, welche abgenommen werden können.



ACHTUNG



Zwingend erforderlich!

- Überprüfen Sie vor dem Gebrauch die Klinge auf Deformation oder Schaden.

Es kann sein, dass Ihre Haut verletzt wird, wenn ein Schaden oder eine Deformation vorhanden ist.

- Befolgen Sie immer die Warnungen, die auf der Batterie aufgedruckt sind.
- Überprüfen Sie die Polarität der Batterie und legen Sie sie richtig ein.
- Entfernen Sie die Batterie sofort, wenn Sie verbraucht ist.
- Entfernen Sie die Batterie, wenn Sie das Gerät längere Zeit nichtverwenden.
- Verwenden Sie die Batterie nur so lange, wie es empfohlen wird. Wird dies nicht befolgt, kann es durch ein Leck zu einer Überhitzung oder Explosion der Batterie kommen und zu Verletzungen oder Kontamination der Umgebung.



VERBOTEN

- Drücken Sie die Klinge nicht zu stark oder stecken Sie sie nicht zu tief in Ihr Nasenloch/Ohreingang.

Sonst kann es sein, dass Sie sich am Nasenloch/Ohreingang verletzen.

- Setzen Sie die Klinge keinen Stößen aus, oder drücken Sie die Klingle nicht zu fest.

Es kann sein, dass Ihre Haut verletzt wird, wenn ein Schaden oder eine Deformation vorhanden ist.

Sonst kann es sein, dass die Klinge stumpf wird oder es kann zu Fehlfunktionen kommen.

- Berühren Sie die Klinge des Schermessers (Metallteil) nicht mit

Ihren Fingern.

Sonst kann es sein, dass Sie sich am Finger verletzen.

- Nehmen Sie die Batterie nicht auseinander und werfen Sie sie nicht ins Feuer. Schließen Sie die Batterie nicht kurz.



Zerlegen Sie den Nasen-/Ohrhaarschneider nicht!

- Demontieren Sie den Nasen-/Ohrhaarschneider, es sei denn Sie wollen sie entsorgen.
- Sonst kann es zu Verletzungen kommen. Für Reparaturzwecke wenden Sie sich an das Geschäft, wo Sie das Gerät gekauft haben, oder an ein autorisiertes Service-Center.

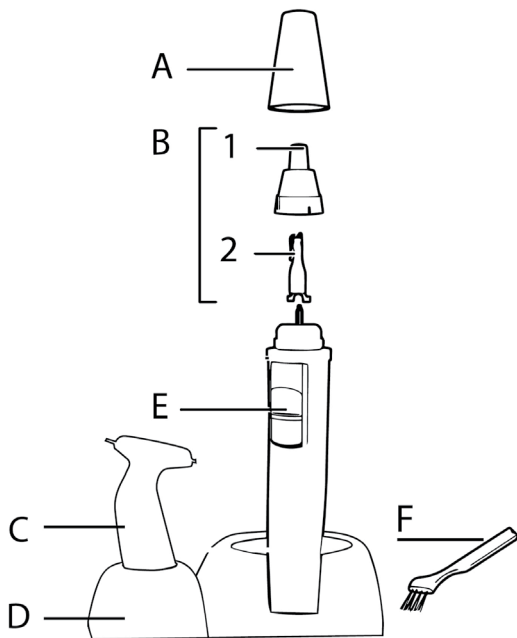
## **Hinweise**

- Lassen Sie das Gerät nicht unter Wasser, an einem feuchten Ort oder an einem Ort mit hohen Temperaturen liegen.

Dies könnte zu Fehlfunktionen führen.

- Wenn Sie den Haarschneider mit Wasser reinigen, verwenden Sie kein Salzwasser oder Heißwasser. Lassen Sie den Haarschneider nicht längere Zeit im Wasser.
- Reinigen Sie das Gehäuse nur mit einem weichen Tuch, das leicht mit Leitungswasser oder Seifenwasser befeuchtet wurde. Verwenden Sie kein Verdünner, Benzin, Alkohol oder andere Chemikalien.
- Dieser Nasen-/Ohrhaarschneider sollte nicht von Personen (einschließlich Kindern) mit reduziertem physischen, sensorischen oder mentalen Leistungsvermögen oder mit zu wenig Erfahrung und Kenntnissen benutzt werden, es sei denn sie wurden hinsichtlich des Gebrauchs des Geräts von einer Person geschult, die für ihre Sicherheit verantwortlich ist. Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicher zu gehen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.

## Bezeichnung der Teile



A Schutzkappe

B Klinge

1. Scherfolie

2. Schermesser

C Konturenscherkopf

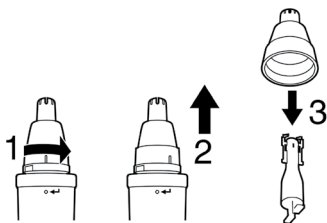
D Ladegerät

E Ein/Aus-Schalter (0/1)

F Reinigungsbürste

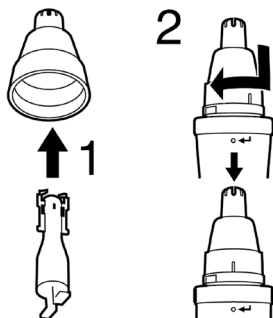
## Wie man das Schermesser entfernt

1. Drehen Sie die Scherfolie in Pfeilrichtung und richten Sie sie an den Markierungen aus.
2. Ziehen Sie an der Scherfolie, um sie zu entfernen.
3. Trennen Sie vorsichtig das Schermesser von der Scherfolie.



## Wie man das Schermesser anbringt

1. Setzen Sie ganz langsam das Schermesser entlang der inneren Oberfläche der Scherfolie.
2. Richten Sie die Scherfolie an der Markierung aus und drehen Sie sie in Pfeilrichtung, bis Sie ein Klicken hören.



## Installieren oder Entfernen der Batterie

1. Achten Sie darauf, dass sich der Ein/Aus-Schalter auf der Position „0“ befindet.
  2. Drehen Sie die Batteriefachabdeckung in Pfeilrichtung und richten Sie sie an den Markierungen aus.
  3. Ziehen Sie an der Batteriefachabdeckung, um sie zu entfernen.
  4. Setzen Sie die Batterie ein.
- Achten Sie darauf, dass Sie die Batterie richtig herum mit + und



- einsetzen.

5. Richten Sie die Markierungen aus und stecken Sie den Nasen-/Ohrhaarschneider in die Batteriefachabdeckung.

6. Drehen Sie die Batteriefachabdeckung in Pfeilrichtung.

- Verwenden Sie nur eine AA LR6 alkalische Batterie.
- Sie können das Gerät etwa 1 Jahr lang mit der AA LR6 alkalischen Batterie von Panasonic verwenden.

(Wenn Sie es einmal in der Woche, für jeweils etwa 90 Sekunden verwenden (einschließlich des Waschvorgangs))

- Bitte entsorgen Sie die verbrauchten Batterien ordnungsgemäß.

## Verwendung

### Schneiden Ihrer Nasen- und Ohrhaare

1 Überprüfen Sie, dass der Waschschartering nicht auf „ “ steht.

2 Schieben Sie den Ein/Aus-Schalter auf die Position „1“, um das Gerät einzuschalten.

3 Stecken Sie die Spitze der Scherfolie in Ihr Nasenloch oder Ihren Ohreingang.

• Stecken Sie sie langsam hinein, sodass Ihr Nasenloch oder Ihr Ohreingang nicht verletzt werden.

4 Schneiden Sie die Nasen- und Ohrhaare, indem Sie das Gerät bewegen.

• Bewegen Sie es langsam, sodass Ihr Nasenloch oder Ihr Ohreingang nicht verletzt werden.

• Schneiden Sie die Nasenhaare nur am Nasen-/Ohreingang, indem Sie die Spitze (etwa 5 mm) der Scherfolie (Metallteil) verwenden.

• Es kann sein, dass nach dem Schneiden einige abgeschnittene Haare außerhalb Ihres Nasenlochs oder Ohreingangs liegen bleiben. Entfernen Sie sie mit einem Tuch oder ähnlichem.

• Die Oberfläche der Scherfolie kann während des Gebrauchs



nicht verletzt werden.

- Schneiden Sie die Nasenhaare nur am Nasen-/Ohreingang, indem Sie die Spitze (etwa 5 mm) der Scherfolie (Metallteil) verwenden.
- Es kann sein, dass nach dem Schneiden einige abgeschnittene Haare außerhalb Ihres Nasenlochs oder Ohreingangs liegen bleiben. Entfernen Sie sie mit einem Tuch oder ähnlichem.
- Die Oberfläche der Scherfolie kann während des Gebrauchs ein wenig warm werden, aber die Leistung wird dadurch nicht beeinträchtigt.

## **Formgebung Ihrer Augenbrauen, Schnurrbart oder Bart**

Mit diesem Gerät können Sie das Haar nicht auf Länge kürzen. Sie ist nicht geeignet für eine Haarlänge unterhalb von 0,5 mm.

1 Überprüfen Sie, dass der Waschschalterring nicht auf „0“ steht.

2 Schieben Sie den Ein/Aus-Schalter auf die Position „1“, um das Gerät einzuschalten.

3 Halten Sie die Spitze der Scherfolie gegen das Haar (Augenbrauen, Schnurrbart oder Bart), das Sie schneiden möchten.

- Drücken Sie die Scherfolie nur leicht an, sodass Sie Ihre Haut nicht verletzen.

4 Schneiden Sie das Haar, indem Sie das Gerät langsam entgegen den Haarwuchs bewegen.

- Die Oberfläche der Scherfolie kann während des Gebrauchs ein wenig warm werden, aber die Leistung wird dadurch nicht beeinträchtigt.

## **Reinigen**

### **Reinigung Ihres Haarschneiders**

Es gibt 3 Arten, wie Sie das Gerät reinigen können: „Strahlreinigung“, „Wasserreinigung“, und „Bürstenreinigung“.

Es wird empfohlen, das Gerät nach jedem Gebrauch zu reinigen.

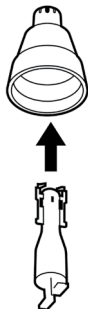
## Wasserreinigung

### Hinweise

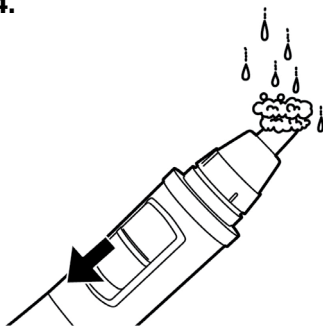
- Verwenden Sie keine Küchenreinigungsmittel, Badezimmerreiniger, Toilettenreinigungsmittel oder heißes Wasser. Dies könnte sonst zu Fehlfunktionen führen.
- Die Batteriefachabdeckung sollte nicht abgenommen werden, da dies der wasserdichten Konstruktion des Geräts schadet.

1. Befeuchten Sie die Scherfolie mit Wasser und tragen Sie Handseife oder flüssiges Reinigungsmittel auf (optional).
2. Schieben Sie den Ein/Aus-Schalter auf die Position „1“ und lassen Sie es etwa 10 Sekunden lang schäumen.

3.



4.



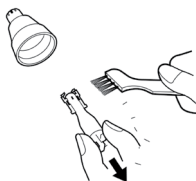
3. Schieben Sie den Ein/Aus-Schalter auf die Position „0“ und entfernen Sie die Scherfolie.
  4. Spülen Sie es unter fließendem Wasser ab.
  5. Wischen Sie das Wasser mit einem Handtuch oder Ähnlichem ab und lassen Sie das Gerät an der Luft trocknen.
- Es trocknet schneller, wenn die Scherfolie entfernt wird.

## Bürstenreinigung

1. Achten Sie darauf, dass sich der Ein/Aus-Schalter auf der Position „0“ befindet.

2. Entfernen Sie die Scherfolie und bürsten Sie mit der Reinigungsbürste vorsichtig die Schnittreste auf dem Schermesser und der Scherfolie ab.

3. Bringen Sie die Scherfolie wieder an.



## Bevor Sie das Gerät zur Reparatur bringen

Überprüfen Sie bitte Folgendes:

<b>Problem</b>	<b>Mögliche Ursache</b>	<b>Maßnahme</b>
Verringerte Schnittleistung	-Deformation der Klinge	- Ersetzen Sie die Scherteile
	- Verschleiß des Scherteile	
	-Batterie ist ausgelaufen.	Ersetzen Sie die Batterie.
Es gibt einen Unangenehmen Geruch	Das Schermesser ist verschmutzt	Reinigen Sie das Schermesser
Die Klinge bewegt sich nicht/dreht sich nicht gleichmäßig.		

## Ersetzen der Scherteile

Um immer eine scharfe Schnittleistung zu gewährleisten, wird empfohlen, die Scherteile etwa alle 3 Jahre zu ersetzen.

Wenn Sie die Scherteile austauschen, ersetzen Sie gleichzeitig sowohl die Scherfolie als auch das Schermesser.

### SPEZIFIKATIONEN

Modellnr	Nº D017
Stromquelle	AA LR6 alkalische Trockenzellen-Batterie (wird separat verkauft)

Dieses Produkt ist nur für die haushaltsübliche Verwendung bestimmt.

